

Төвмасахтам тेरыңхомлах хот-виңкв те вेरмислын, таве пүльницаан тотэлэн. Ты пүльница руш латыл тох лававе – «Центр гигиены ос эпидемиологии» манос мот пүльницаан ялуңкв роби. Лабораторияят тेरыңхомлах савсыр щирый уральтаве, тав тамле тарвитың агмыт оньши манос ати:

**Клещевой энцефалит:**  
**иксодовый клещевой  
боррелиоз;**  
**гранулоцитарный анаплазмоз;**  
**моноцитарный эрлихиоз;**  
**риккетсоиз.**

Источник: ФБУН Тюменский НИИ краевой патологии  
Роспотребнадзора

Бюджетное учреждение  
Ханты-Мансийского автономного округа – Югры  
«Центр общественного здоровья  
и медицинской профилактики»  
г. Ханты-Мансийск, ул. Карла Маркса, д. 34  
8 (3467) 318466, [www.cmphmao.ru](http://www.cmphmao.ru)  
2022 год  
Тираж: 200 экземпляров  
Распространяется бесплатно



ЦЕНТР ОБЩЕСТВЕННОГО ЗДОРОВЬЯ  
И МЕДИЦИНСКОЙ ПРОФИЛАКТИКИ



**Тेरыңхомлахыл  
үргалахтән!**

**Клещевой энцефалит – ты сака тāрвityң āгм, хōтпа лiоль āгм totnэ tēryñhomlaхн te tōvmasave os tав ty āgmyл te ēmty, puñkētyl савалаңкв paty, tōva īlmxhōlasyt akv mān patēgyt, tōvat os ty agm pattat ātimyг ēmtēgyt.**

**Ты āgм hумус осн-нēглы: óвлёт хōтпа температуратэ nōх-mины – 38-39 cāvityg ēmty, puñke āgmyң, alpi nēvle os āgmyңig ēmtēgyt, aйтumtaхты.**



### Ты āgmyл īlmxhōlas hумус xāхtuñkv vērmave:



āgм totnэ tēryñhomlaхn te tōvmasahты;



āgм totnэ tēryñhomlaхn āmpyn iов te totave os ūй pāntyг-tañyrtan porat;



mис manos kозa лiоль tēryñhomlaхn te щalтvescig, tēn щakvitēn os lōlig ēmty. Хōтpa ta ūйxul щakvit te ai, ta щakvit tāra āgmyл ēmty.



### Ты āgmyл xunь ēmtuñkv rōvi?

Mān bñnэ māvt tēryñhomlaхn tūяg nēglēgyt. Xunь tūyt tolы, os pēs pum osn-nēgлы. Tān tamle pum tarmyl ūnlēgyt. Tōntty tārвityң āgм ūññe tēryñhomlaхn sāv. Ta yui-pālt tūyt patnэ mus at nāñkēgyt.



### Хоты хōтpat tōvmasaңkv vērmavet?

Ты mān ūit vōrt ēmygtan kāsyj хōтpa tōvmasaңkv vērmiajnyl, koc nāvram, koc яnyig-hōтpa. Os хотyют vōrt rūpity, tānanyil ty saka ūrgalaхtuñkv ēri – geologorazvedochnyj partiyat, lēñxhит vārnэ xōтpat, mā-boj os gазoprovodiyt pinnэ xōтpat, vōrajan māхum, turistyst. Ūst bñnэ mir tēryñhomlaхn os tōvmasavet - ūc kотильt bñnэ parkyt, vōrzaхlyt os dachanylt.



### Хумус ūrgalaхtuñkv ēri?

Aнь akvag xōt-āti potyrtave, vōrn minnē ēlŷ-pālt ēmašakv maschatuñkv ēri. Hān ul vos tōvmasavēn, ty ūñryl maschatēn:

1

vōrn minnēn ēlŷ-pālt ty uryl pūmçalaхtēn, tot tārвityң āgmyт totnэ tēryñhomlaхn yl humus ūrgalaхtuñkv ēri, ty mān ūйn ul vos tōvmasavēn:



ŷñk masnut masuñkv ēri - tamle masnut tarmyl tēryñhomlaхn yl saka ēmašakv nāñkēgyt. Tānanyil kāsalalyňn te, tāra hot-vinjkv vērmiajnyn;



puñk tōr piniuñkv manos kapuþon masuñkv ēri;



masnut xosa tāyt vos ūnyshi, kāш ёlyint reçinkal ūñtym vos olы;



kāш lāglыg noски tivryny māguñkv ērēg.

2

Hāntinān os masnutanyn akvag sunsyglēn, iov ёxtēgýn, хотyutyn alpin vos sunsyglave.

3

Pum tarmyl ūnluñkv manos povaðaluñkv ūar at rōvi.

4

Aнь lāpkat sāvsysr ēmas tērpri tyinalave. Tān tēryñhomlaхn tāra ѡчамa аlyanya. Os хотpa ēmašakv ty tērpil vos rasaltaxty. Tērpri saka lōль at ūnyshi, ty mān utyt ty atyil saka pilégyt. Хōтpa masnutyn tax at xāñxhēgyt.

5



Клещевой энцефалит āgmyл ul vos ēmtēgыn, nānan tērpin прививка os серопрофилактика vāruñkv ēri. Hān ty āgmyл te pilégyн, tōnt pūlъniçan jälēn, lēkkaryt tērpin ukolyl vos vāravēn. Tot potyrtavēn, ty прививка xunь vāruñkv ēri, manah ūñc. Xunь прививкал vāravēn, tit cāt sys vōrn jaluñkv at rōvi. Ta yui-pālt uş minnē. Ty tērpri xūrum tāl ūr ūnyshi. Tuval ūsta pūlъniçan jaluñkv ēri.

6



Серопрофилактика - xōtpa te tōvmasaves, nila xōtal (96 ūñc) at te minas, tав «человеческий иммуно-глобулин» нампа ukolyl tūttavе.



### Tēryñhomlaх humus hot-vinjkv ēri?

Tēryñhomlaх īlmxhōlas alpi xosyt óвлёт nōхhalъ-mины, tōvmasahтыn mā tinsy. Tav vōvtag bñnэсовын tōvmasahты - lāglыg halт, xanylpattagn, syplyuvn, paliq lяpat os puñkyн. Ty mān ūй takvi puñkriще xōtpa cov tivyrn ēl naraygtyte.

Tave hot-viné māgыc pūlъniçan minuñkv ēri. Os hān ēl minasayn ke, nānti tave хотvuelýn. Tave tāra kon-xasumtañkv at ēri, atinjk puñke tot xulty. Óвлёт alpitē nēpak lōmtyl manos mataryl moş pēruñkv ēri, ta yui-pālt lāçlakv hot-vinjkv rōvi. Tav takvi tax hot-tārtaxty. Os tōvmasym mā matyр tērpil tāra sartuñkv ēri. Tēryñhomlaх os nēpak manos цellofan xūryg tivryny pинэлýn os pūlъniçan totélyn. Tot lēkkaryt analiz vārēgyt, ūt tārвityң āgм ūnyshi manos ati.

Tōvmasahtam tēryñhomlaх kātyn ul vuelyn os pāntyг ul tañyrtelýn. Tav lunyshant lōль vit ūnyshi. Ty xosyt tārвityң āgmyт xōtpa kātage cov tāra alpin likmēgyt os tав āgmyңig ēmtuñkv vērmi.